Schriftenverzeichnis (in Auswahl)

von Prof. Dr. Konstantin Nikolakopoulos

(Stand: Februar 2025, chronologisch geordnet)

Monographien – Bücher

1. **Καινή Διαθήκη καί Ρητορική. Τά ρητορικά σχήματα διανοίας στά ἱστορικά βιβλία τῆς Καινῆς Διαθήκης**, (Diss.), Katerini: Tertios Verlag 1993, 383 S. (ISBN 960-7297-73-3).

2. **Orthodoxe Hymnographie. Lexikon der orthodoxen hymnologisch-musikalischen Terminologie**, Schliern b. Köniz: Klimmeck Verlag 1999, 91 S. (ISBN 3-906596-04-4).

3. **Die "unbekannten" Hymnen des Neuen Testaments. Die orthodoxe Hermeneutik und die historisch-kritische Methode. Exegetische und theologische Deutung neutestamentlicher Stellen unter Berücksichtigung des orthodoxen Kultus**, (Habil.), Reihe: Veröffentlichungen des Instituts für Orthodoxe Theologie Bd. 7, Aachen: Shaker Verlag 2000, 172 S. (ISBN 3-8265-7719-1).

4. **Ζητήματα λογικῆς λατρείας καί λειτουργικῆς ἀγωγῆς**, Thessaloniki: P. Pournaras Press 2001, 159 S. (ISBN 960-242-233-5).

5. **Ἑρμηνευτικά μελετήματα ἀπό ρητορικῆς καί ὑμνολογικῆς ἐπόψεως.** Reihe: Βιβλική Βιβλιοθήκη Bd. 34, Thessaloniki: Pournaras Verlag 2005, 259 S. (ISBN 960-242-322-6).

6. **Studii de Teologie Biblică. Ermineutica ortodoxă şi cea occidentală**. **Semnificaţia noţiunilor imnologice ale Noului Testament**, traducere de Pr. Prof. Dr. Ioan Vasile Leb şi Drd. Ilie Ursa, Cluj-Napoca: Editura Renaşterea 2008, 193 S. (ISBN 978-973-1714-49-3).

7. Konstantin Nikolakopoulos (Hg.), **Benedikt XVI. und die Orthodoxe Kirche. Bestandsaunahmen, Erwartungen, Perspektiven,** St. Ottilien: EOS Verlag 2008, 393 S. (ISBN 978-3-8306-7354-5)

8. **Das Neue Testament in der Orthodoxen Kirche. Grundlegende Fragen einer Einführung in das Neue Testament**, Reihe: Lehr- und Studienbücher Orthodoxe Theologie Bd. 1, Münster-Berlin: LIT Verlag 2011, 320 S. (ISBN 978-3-643-10869-2).

9. **Gesammelte orthodoxe theologische Studien**, Göttingen: Cuvillier Verlag 2015, 267 S. (ISBN 978-3-7369-9036-4)

Aufsätze – Studien

1. **Βυζαντινή Μουσική. Μία γνήσια παραδοσιακή κληρονομιά**.
   In: *Ὀρθόδοξη Παρουσία* 25 (Bonn 1987), S. 42-45.

2. **Πεντηκοστή: Ἡ γονυκλισία ἀπὸ λειτουργικῆς καὶ θεολογικῆς ἐπόψεως**.
   In: *Ἀνάπλασις* N° 325 (Athen 1989), S. 20-21.

3. **Die byzantinische Musik als Grundbestandteil des orthodoxen Kultus**.
   In: *Orthodoxes Forum* 3 (St. Ottilien 1989), S. 49-56.

4. **Ἡ Βυζαντινὴ Μουσικὴ στὸ κύλισμα τῶν αἰώνων**.
   In: *Ἀνάπλασις* N° 326 (1989) 17.

5. **Ἡ γλωσσικὴ δομὴ τῆς Καινῆς Διαθήκης**.
   In: Συμπόσιον πνευματικὸν ἐπὶ χρυσῷ Ἰωβηλαίῳ τοῦ Μητροπολίτου Πατρῶν Νικοδήμου 1939-1989, Athen 1989, S. 577-586.

6. **Das Neue Testament als hymnologische Quelle in der Orthodoxen Kirche**.
In: *Θεολογία* 61 (Athen 1990), S. 161-186.

7. **Λογική Λατρεία α): 7.Περί τῶν "οἰκείων" τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ. "Ἐντός τοῦ ἱεροῦ Βήματος"**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 338 (1991) 106-107.

8. **Λογική Λατρεία β): "Μὴ ἐν βοαῖς ἀτάκτοις"**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 339 (1991) 157-158.

9. **Prinzipien der Synodalität nach dem Neuen Testament. Insbesondere am Beispiel des Apostelkonzils**.
In: *Orthodoxes Forum* 5 (1991) 193-205.

10. **Λογική Λατρεία: "Ἡ βυζαντινή Μουσική ἐν μέσῳ συγχύσεως"**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 340 (1992) 22-23.

11. **Βυζαντινή Μουσική καί Λαϊκή Μελοποιΐα**.
In: *Ἐκκλησία* 69 (Athen 1992), S. 447-451.

12. **Wechsel im Phanar - Die Prosopographien zweier Ökumenischer Patriarchen**.
In: *Orthodoxes Forum* 6 (1992) 71-97.

13. **Λογική Λατρεία: "Εὐσέβεια τῶν τύπων (;)".**
In: *Ἀνάπλασις* Nº 343 (1992) 117.

14. **Ὀρθόδοξη Θεολογία στό κέντρο τῆς Εὐρώπης. Τό Ἰνστιτοῦτο Ὀρθοδόξου Θεολογίας στό Πανεπιστήμιο τοῦ Μονάχου**.
In: *Πειραϊκή Ἐκκλησία*, 2. Jahrgang (Piräus, November 1992), Nr. 22, S. 52-53.

15. **Λογική Λατρεία: "Τό κατ᾽ ἐξοχήν Δῶρο καί τό 'Ἀντίδωρο'"**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 344 (1992) 153-154.

16. **Das Wesen und die Funktion der byzantinischen Musik**.
In: *Hermeneia.* Zeitschrift für ostkirchliche Kunst 8 (Herten 1992), S. 141-154.

17. **Ἡ νοηματική λειτουργία βασικῶν ρητορικῶν σχημάτων στό κείμενο τῆς Ἀποκαλύψεως τοῦ Ἰωάννου**.
In: *Γρηγόριος Παλαμᾶς*, Jahr 75, Thessaloniki (März-April 1992), Heft 742, S. 511-529.

18. **Ὀρθόδοξο-καθολικό Συμπόσιο ἐν μέσῳ προβλημάτων**.
In: *Χριστιανός*, Heft 302, 31 (Athen, April-Juni 1992), S. 74-77.

19. **Das Mesonyktikon des Sonntages: Einleitung – Kommentierung – Deutscher Text**.
In: *Orthodoxes Forum* 6 (1992) 247-258.

20. **Λογική Λατρεία: Ζῶσα ἤ μουσειακή Ὀρθοδοξία;**
In: *Ἀνάπλασις* N° 345 (1993) 19-20.

21. **Das orthodoxe Osterfest. Ein Wandern durch die liturgische Zeit**.
In: *Der Christliche Osten* 48 (Würzburg 1993), S. 31-38.

Nachdruck dieses Artikels
In: *Rundbrief* Nr. 47, hrsg. von den *Griechisch-Orthodoxen Kirchengemeinden in Ostwestfalen*, Ostern 1998, S. 3-10.

(- Auszüge desselben Artikels mit dem Titel "Das Leiden, Sterben und die Auferstehung unseres Herrn" wurden nachgedruckt in: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland, griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: April 1995, S. 7-9.)

22. **Η Ορθοδοξία και τα σύγχρονα προβλήματα. Αφύπνιση ή λήθαργος;**
In: *Οίστρος*, Heft 3, Frühling (München 1993), S. 25-27.

23. **Das orthodoxe Kirchenjahr mit seinem Höhepunkt: Ostern**.
In: *Katholische Nachrichten Agentur - Ökumenische Information*, Nr. 15/16, (Bonn, 7.4.1993), S. 13-18.

24. **Λογική Λατρεία: Κοσμικές ἐκδηλώσεις στόν ἱερό ναό; Μυστήρια I.**
In: *Ἀνάπλασις* Nº 346 (1993) 53.

25. **Ἑλλαδική Ὀρθοδοξία καί σύγχρονοι προβληματισμοί**.
In: *Χριστιανική*, Nr. 435 (750), Athen 13. Mai 1993, S. 5.

26. **Ἀξιόλογα ρητορικά σχήματα στήν ἁπλῆ γλώσσα τῆς Ἀποκαλύψεως**.
In: *Ἱερά Ἀρχιεπισκοπή Κύπρου (Hg.),* Ἡ Ἀποκάλυψη τοῦ Ἰωάννη. Προβλήματα φιλολογικά, ἱστορικά, ἑρμηνευτικά, θεολογικά. (Εἰσηγήσεις ΣΤ΄ Συνάξεως Ὀρθοδόξων Βιβλικῶν Θεολόγων. Λευκωσία 26 Σεπτεμβρίου - 3 Ὀκτωβρίου 1991), Nikosia 1993, S. 227-237.

27. **Ἔλλειψη λειτουργικῆς ἀγωγῆς**.
In: *Πειραϊκή Ἐκκλησία*, Jahr 3 (Juni 1993), Nr. 29, S. 32-33.

28. **Λογική Λατρεία: Κοσμικές ἐκδηλώσεις στόν ἱερό ναό; Μυστήρια II.**
In: *Ἀνάπλασις* Nº 347 (1993) 86.

29. **Λογική Λατρεία: Ἡ ἐνεργός συμμετοχή τῶν Λαϊκῶν στήν Ἐνορία. Ἕνα παράδειγμα πρός μίμησιν**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 348 (1993) 108-109.

30. **Λογική Λατρεία: Κοσμικές ἐκδηλώσεις στόν ἱερό ναό; Μυστήρια III.**
In: *Ἀνάπλασις* Nº 349 (1993) 150-151.

31. **Literatur zum Studium der byzantinischen Musik**.
In: *Orthodoxes Forum* 7 (1993) 239-256.

32. **Λογική Λατρεία: Κοσμικές ἐκδηλώσεις στόν ἱερό ναό; Μυστήρια IV.**
In: *Ἀνάπλασις* N° 350 (1993) 169-170.

33. **Ὕμνος – Εὐχαριστία – Δέηση**.
In: *Ἀνάπλασις* N° 351 (1994) 25.

34. **Λογική Λατρεία: Μετάθεση τῆς Θείας Κοινωνίας**.
In: *Ἀνάπλασις* N° 352 (1994) 54-55.

35. **Λογική Λατρεία: Ἡ στάση μας πρός τούς κληρικούς**.
In: *Ἀνάπλασις* N° 353 (1994) 92-93.

36. **Τό Βυζαντινό Ὁρατόριο τῶν Χριστουγέννων**.
In: *Παράδοση*, 2. Periode 9 (Γ΄ 1), Januar-März 1994 (Athen), S. 69-74.

37. **Λογική Λατρεία: Ἐπίσκοπος καί πιστοί**.
In: *Ἀνάπλασις* N° 354 (1994) 136-137.

38. **Die Geschichtlichkeit der Auferstehung Jesu im orthodoxen Kultus und Glauben**.
In: *Orthodoxes Forum* 8 (1994) 165-174.

39. **Τά ὑμνολογικά τμήματα τοῦ κατά Ματθαῖον. Νοηματικές προεκτάσεις βάσει τῆς ρητορικῆς δομῆς τους**.
In: *Δελτίο Βιβλικών Μελετών* Bd. 13 (Athen Juli-Dezember 1994), Jahr 23, S. 34-50

39a. **Τά ὑμνολογικά τμήματα τοῦ κατά Ματθαῖον. Νοηματικές προεκτάσεις βάσει τῆς ρητορικῆς δομῆς τους + English Summary**.
In: "Τό κατά Ματθαῖον Εὐαγγέλιο. Προβλήματα μεταφραστικά, φιλολογικά, ἱστορικά, ἑρμηνευτικά, θεολογικά". Εἰσηγήσεις Ζ΄ συνάξεως Ὀρθοδόξων Βιβλικῶν Θεολόγων, Βουκουρέστι 25-30 Σεπτεμβρίου 1993, Athen 1996, S. 203-220.

40. **Λογική Λατρεία: "Λειτουργική" προσφορά**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 355 (1994) 166.

41. **Πρόσκληση πρός αὐτογνωσία**.
In: *Πειραϊκή Ἐκκλησία*, Jahr 5 (Februar 1995), Nr. 47, S. 24-25.

42. **Πάσχα: Ιστορία και φαντασία. Η θεολογική και ιστορική αντίληψη της Ανάστασης**.
In: *Το Βήμα* (Νέες Εποχές), Κυριακή του Πάσχα 23 Απριλίου 1995, S. B 1-2.

43. **Λογική Λατρεία: Ἐπιτροπικές ἀτασθαλίες**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 356 (1995) 12.

44. **Λογική Λατρεία: Καθυστερημένη προσέλευση στόν Ὄρθρο**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 357 (1995) 44-45.

45. **Λογική Λατρεία: Ἡ ὥρα τῆς Προσκομιδῆς καί ἡ προσφορά**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 358 (1995) 73.

46. **Ιστορικότητα της Αναστάσεως ή κατά φαντασίαν Πάσχα**.
In: *Σύνδεσμος*. Δελτίο του Συνδέσμου Θεολόγων Κρήτης, Jahr 2 (Heraklio, Januar-Juni 1995), Hefte 3-4, S. 2-3.

47. **Λογική Λατρεία: Τά μικρόφωνα στή λατρεία**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 359 (1995) 109-110.

48. **Byzantinische Musik: Ein Traditionelles Erbe**.
In: *Oistros.* Zeitschrift der Münchner Griechen für Politik und Kultur, Heft 11, Sommer (München 1995), S. 45-47.

49. **Λογική Λατρεία: Ἡ θέση τοῦ κηρύγματος**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 360 (1995) 141-142.

50. **Hymnologisch-musikalische Terminologie der Orthodoxie: Ein Lexikon**.
In: *Orthodoxes Forum* 9 (1995) 187-220.

51. **Λογική Λατρεία: Πρακτικές παραφωνίες στήν τέλεση τῶν ἀκολουθιῶν**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 361 (1995) 174-175.

52. **Τό Ἰνστιτοῦτο Ὀρθοδόξου Θεολογίας στό Πανεπιστήμιο τοῦ Μονάχου. Ἱστορική ἐξέλιξη καί προοπτικές**.
1) In: *Χριστιανική*, 495 (809), 8. Februar 1996, S. 5 und 10.
2) In: *Πειραϊκή Ἐκκλησία*, Jahr 6 (März 1996), Nr. 59, S. 48-51.
3) In: *Ὀρθόδοξη Παρουσία* 59 (1996) 23-26.
4) In: *Ἀνάπλασις* Nº 363 (1996) 41-43.

53. **Λογική Λατρεία: "Ἀκάθιστος Ὕμνος" καθημένων**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 362 (1996) 14.

54. **Eine liturgische Führung durch die Karwoche**.
In: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland, griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: April 1996, S. 1-3.

55. **Λογική Λατρεία: Συμψαλμωδία: Ὄχι μόνο τή Μ. Παρασκευή**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 363 (1996) 38-39.

56. **Autokephaliesystem und eucharistische Einheit. Orthodoxe Ekklesiologie mit neutestamentlichen Fundamenten**.
In: *Θεολογία* 67 (1996) 361-371.

57. **Λογική Λατρεία: Ἐπείγουσα ἀνάγκη Ποιμαντικῆς**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 364 (1996) 77-78.

58. **Λογική Λατρεία: Περιπτώσεις "ἀνδρικῆς εὐσέβειας"**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 365 (1996) 104-105.

59. **Σκιαγράφηση τῆς Ὀρθοδοξίας στό Βυζάντιο πρίν καί μετά τήν πτώση**.
In: Καιρός. Τόμος τιμητικός στον ομότιμο καθηγητή (Festschrift für) *Δαμιανό Αθ. Δόϊκο*, τόμ. Β΄, (Επιστημονική Επετηρίδα του Τμήματος Θεολογίας της Θεολογικής Σχολής Θεσσαλονίκης, Νέα Σειρά - τόμος 5ος), Thessaloniki 1995, S. 205-216.

60. **Λογική Λατρεία: Κανόνες ὁμιλητικῆς ἤ αὐθαιρεσία κηρύγματος;**
In: *Ἀνάπλασις* Nº 366 (1996) 137-138.

61. **Die byzantinische Musik**.
In: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland, griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: Dezember 1996, S. 5-7.

62. **Λογική Λατρεία: Ὑμνογραφικές μαρτυρίες περί νηστείας**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 368 (1997) 14-15.

63. **Λογική Λατρεία: Μία λειτουργική περιήγηση στό ὀρθόδοξο Πάσχα**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 369 (1997) 53-55.

64. **Λογική Λατρεία: Ἐπί τά ἴχνη πρωτοχριστιανικῆς "δημοκρατικότητας"**.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 370 (1997) 98-99.

65. **Ἡ ρητορική εἰρωνεία ὡς ἐκφραστικό μέσον στήν πρός Γαλάτας ἐπιστολή + Deutsche Zusammenfassung**.
In: "Ἡ πρός Γαλάτας ἐπιστολή τοῦ Ἀποστόλου Παύλου. Προβλήματα μεταφραστικά, φιλολογικά, ἱστορικά, ἑρμηνευτικά, θεολογικά". Εἰσηγήσεις Η΄ συνάξεως Ὀρθοδόξων Βιβλικῶν Θεολόγων, Μεσημβρία Βουλγαρίας 10-14 Σεπτεμβρίου 1995, Thessaloniki 1997, S. 239-260.

66. **The Language of the New Testament as an Example for the Historical Unity of the Greek Language**.
In: *The Greek Orthodox Theological Review* Volume 42 (Brookline, Massachusetts, 1997), p. 259-271.

67. **Die Stimme der Orthodoxie. Studium der Orthodoxen Theologie an der Universität München**.
In: *Athener Zeitung*, Nr. 206 (Athen, 6. Februar 1998) 20.

68. **Ausbildungseinrichtung für Orthodoxe Theologie der Universität München. Geschichte – Entwicklung – Perspektiven**.
In: *Stimme der Orthodoxie* Heft 1, Berlin 1998, S. 49-51.

69. **Λογική Λατρεία: "Πρόσχωμεν ..."**
In: *Ἀνάπλασις* N° 374 (1998) 43.

70. **Λογική Λατρεία: "Γονυκλισίας σχεδίασμα"**
In: *Ἀνάπλασις* N° 375 (1998) 82-83.

71. **Die Historizität und Wirklichkeit der Auferstehung Jesu - Orthodoxe Stellungnahme zu einem aktuellen Streit**.
In: *Κληρονομία* 30 (1998), Hefte 1-2, Thessaloniki 1999, S. 139-175.

72. **Orthodoxe Kirchen: Griechisch-orthodoxe Metropolie von Deutschland**.
In: *Arbeitsgemeinschaft christlicher Kirchen in Bayern (Hg.)*, Die Mitgliedskirchen stellen sich vor, München 1999, S. 20-22.

73. **Die orthodoxen Kirchen in Selbstverständnis und Glaubenspraxis heute**.
In: Der Glaube der Christen, Bd. I: Ein ökumenisches Handbuch, hrsg. von *E. Biser, F. Hahn, M. Langer u.a.*, München 1999, S. 899-912.

74. **Die griechische Orthodoxie in Deutschland und ihre Verbindung mit dem Ökumenischen Patriarchat in Konstantinopel**.
In: *B. Rill (Hg.)*, Griechenland: Politik und Perspektiven, (Argumente und Materialien zum Zeitgeschehen 11, Hans-Seidel-Stiftung), München 1999, S. 31-37.

75. **Grundprinzipien der orthodoxen patristischen Hermeneutik. Dissonanz oder Ergänzung zur historisch-kritischen Methode?**
In: *Orthodoxes Forum* 13 (1999) 171-185.

76. **Der Gewinn der theologischen Wissenschaft beim Zusammenfinden der drei großen christlichen Konfessionen an der Münchener Universität**.
In: *Orthodoxes Forum* 13 (1999) 266-270.

Nachdruck desselben Aufsatzes
In: *D. C. Ratke (Hg.)*, Theologie zu Beginn des 3. Jahrtausends im globalen Kontext: Rückblick und Perspektiven. Festschrift anläßlich des 60. Geburtstages von *Hans Schwarz*, (Glauben und Denken [Jg. 12], Sonderbd.), Frankfurt am Main u.a. 2000, S. 315-321.

77. **Die Originalsprache des Neuen Testaments und ihre Rezeption durch das moderne Griechentum**.
In: *Orthodoxes Forum* 14 (2000) 159-170.

78. **Ψαλμός - ύμνος - ωδή: Ερμηνευτική συμβολή του Γρηγορίου Νύσσης στη βιβλική υμνολογική ορολογία.**
In: *Δελτίο Βιβλικών Μελετών* Bd. 19 (Juli-Dezember 2000), Jahrg. 29, S. 43-57.

79. **Rhetorische Auslegungsaspekte der Theologie in der Johannesoffenbarung**.
In: *P. Müller, Chr. Gerber, Th. Knöppler (Hgg.)*, "... was ihr auf dem Weg verhandelt habt": Beiträge zur Exegese und Theologie des Neuen Testaments. Festschrift für *Ferdinand Hahn* zum 75. Geburtstag, Neukirchen-Vluyn 2001, S. 166-180.

80. **Aspekte der 'paulinischen Ironie' am Beispiel des Galaterbriefes**.
In: *Biblische Zeitschrift* Neue Folge 45 (Paderborn 2001), S. 193-208.

81. **Die Familie aus orthodoxer Sicht**
In: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland. Griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: Oktober 2001, S. 12-13.

82. **Die Göttliche Liturgie der Orthodoxie: Struktur – Theologie**
In: *Una Sancta* 56 (Freising 2001), S. 308-313.

83. **Der byzantinische Gesang der griechisch-orthodoxen Kirche von 1814 bis heute**.
In: *Orthodoxes Forum* 14 (2000) 159-170.

84. **Die Person des Jubilars**.
In: *Konstantin Nikolakopoulos, Athanasios Vletsis, Vladimir Ivanov (Hgg.)*, Orthodoxe Theologie zwischen Ost und West. Festschrift für Prof. Theodor Nikolaou, Frankfurt am Main 2002, S. 29-36.

85. **Das Studium der Orthodoxen Theologie an der Universität München. Die Schritte eines gewichtigen Unterfangens**.
In: *Konstantin Nikolakopoulos, Athanasios Vletsis, Vladimir Ivanov (Hgg.)*, Orthodoxe Theologie zwischen Ost und West. Festschrift für Prof. Theodor Nikolaou, Frankfurt am Main 2002, S. 707-716.

86. **Ökumenische Brücken ins dritte Jahrtausend geschlagen. Zum 60. Geburtstag des orthodoxen Theologen Theodor Nikolaou**.
In: *Katholische Nachrichten Agentur - Ökumenische Information*, Nr. 15 (9.4.2002) 5-7.

87. **Μονιμοποίηση τῆς Ὀρθοδόξου Θεολογίας στό Πανεπιστήμιο τοῦ Μονάχου.**
In: *Ἀνάπλασις* N° 400 (2002) 105.

88. **Τιμητικές διακρίσεις καί ἑξηκοστά γενέθλια τοῦ ὀρθοδόξου θεολόγου κ. Θεοδώρου Νικολάου. Πανηγυρική ἐκδήλωση στό Μόναχο καί τιμητικός τόμος.**
In: *Ἀνάπλασις* N° 400 (2002) 116.

89. **Professor Theodor Nikolaou – 60 Jahre.**
In: *Hermeneia.* Zeitschrift für ostkirchliche Kunst 18 (2002), Heft 2, S. 51-53.

90. **Βυζαντινή μουσική. Μία πολιτιστική κληρονομία του βυζαντινού Ελληνισμού στην Ορθοδοξία.**
In: ΦΙΛΟΘΕΟΣ/PHILOTHEOS 2 (Beograd-Niksic-Trebinje 2002), S. 234-239.

91. **Neutestamentliche Zeugnisse über die Stellung der Frau in der apostolischen Kirche.**
In: *Orthodoxes Forum* 16 (2002) 155-166.

92. **Ἡ συμψαλμωδία τῶν πιστῶν κατά τίς μαρτυρίες τοῦ Ἀποστόλου Παύλου.**
In: *Hl. Metropolie von Veroia, Naousa und Kampania (Hg.),* Πρακτικά Διεθνοῦς Ἐπιστημονικοῦ Συνεδρίου Η΄ Παύλεια „Ὁ ἄνθρωπος κατά τόν Ἀπόστολο Παῦλο“ (Ἰούνιος 2002), Veroia 2002, S. 171-183.

93. **Einige Überlegungen zum Dialog und insbesondere zum interreligiösen Dialog aus orthodoxer Sicht.**
In: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland. Griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: November 2003, S. 7-10.

94. **Der orthodoxe Glaube als Gegenstand der wissenschaftlichen Forschung.**
In: *Orthodoxes Forum* 17 (2003) 179-186.

95. **Das Eine Evangelium (Frohbotschaft) Jesu Christi und die Frage der vier Evangelien.**
In: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland. Griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: Januar 2004, S. 15-18.

96. **Steht das Aus für die Orthodoxe Theologie an der Universität München bevor?**
1) In: *Orthodoxie Aktuell* 4/2004, S. 2-5.
2) In: *Der christliche Osten* 59 (2004) 203-206.

97. **Die geplante Streichung der Orthodoxen Theologie an der LMU: ein Schlag für die christliche Ökumene und die erstrebte Profilierung der Universität.**
In: *Stimme der Orthodoxie*, Berlin 2/2004, S. 42-44.

98. **Christlichkeit und orthodoxer Beitrag im europäischen Kontinent.**
In: *Politische Studien (Hanns-Seidel-Stiftung)*, München 55 (2004), Heft 397, S. 21-29.

99. **Europa und Byzanz. Die Rolle der Orthodoxie in Europa gestern und heute.**
In: *Orthodoxes Forum* 18 (2004) 175-187.

100. **Ἐπόψεις τῆς „παυλείου" ρητορικῆς στίς δύο πρός Τιμόθεον ἐπιστολές**
+ Deutsche Zusammenfassung
In: "Ἡ πνευματική παρακαταθήκη τοῦ Ἀποστόλου Παύλου. Ποιμαντικές ἐπιστολές". Εἰσηγήσεις ΙΑ΄ συνάξεως Ὀρθοδόξων Βιβλικῶν Θεολόγων, Λευκάδα 25-28 Σεπτεμβρίου 2003, Thessaloniki 2004, S. 287-304.

101. **Römer 10, 17 und 12, 1-21.**
In: *WCC (Hg.)*, „Aus Gnade seid ihr selig geworden". Bibelstudien zu Heilung und Versöhnung, Genf 2005, S. 27-32.
*Das Dokument liegt auch auf Englisch, Französisch und Spanisch vor.

102. **An Orthodox Critique of Some Radical Approaches in New Testament Studies.**
In: *The Greek Orthodox Theological Review* Volume 47 (Brookline, Massachusetts, 2002), p. 337-353.

Erschienen auch in:
Theodore G. Stylianopoulos (ed.), Sacred Text and Interpretation. Perspectives in Orthodox Biblical Studies, Papers in Honor of Professor *Savas Agourides,* Brookline, Massachusetts 2006, p. 337-353.

103. **Das Fest der Erscheinung. Epiphanias – Das orthodoxe Fest der Taufe.**
In: *Blickpunkte.* Gemeindebrief der Evangelisch-Lutherischen Jesus-Christus-Kirche und der Dietrich-Bonhoeffer-Kirche Germering, Winter 2005/06, S. 7.

104. **Orthodoxe Theologie an der Universität München (2003-2005). Die Zeit des Kampfes um die Erhaltung.**
In: *Orthodoxes Forum* 19 (2005) 273-303.

Erschienen auch in:
Ost- und Westerweiterung in Theologie – 20 Jahre Orthodoxe Theologie in München, hrsg. von *Theodor Nikolaou* in Zusammenarbeit mit *Konstantin Nikolakopoulos* und *Anargyros Anapliotis,* (Veröffentlichungen des Instituts für Orthodoxe Theologie, Band 9), St. Ottilien 2005, S. 273-303.

105. **Μαρτυρίες τῆς Καινῆς Διαθήκης γιά τή θέση τῆς γυναίκας στήν Ἀποστολική Ἐκκλησία.**
In: *I. Galanis, I. Karavidopoulos, G. Patronos, Chr. Ikonomou, Chr. Karakolis, S. Despotis, K. Belezos (Hgg.),* Διακονία Λειτουργία Χάρισμα. Πατερική καί σύγχρονη ἑρμηνεία τῆς Καινῆς Διαθήκης, τιμητικός τόμος πρός τόν Ὁμότιμο Καθηγητή τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν *Γεώργιο Ἀντ. Γαλίτη,* Levadeia 2006, S. 425-442.

106. **Hymnen des Triodions**
In: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland. Griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: März 2007, S. 10-12.

107. **Von der Kirche getragen – durch die Exegese erschlossen. Die orthodoxe Sicht auf die Bibel.**
In: *Gerlinde Baumann, Elisabeth Hartlieb (Hgg.),* Fundament des Glaubens oder Kulturdenkmal? Vom Umgang mit der Bibel heute, Leipzig 2007, S. 91-100.

108. **Hymnen von Großer Woche und Pentekostarion**
In: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland. Griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: April 2007, S. 20-22.

109. **Das einzigartige Studium der Orthodoxen Theologie in München.**
In: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland. Griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: Beilage zu Heft August-September 2007.

110. **Σπουδές Ὀρθοδόξου Θεολογίας στό Πανεπιστήμιο Μονάχου. Τό αἴσιο τέλος μιᾶς μετά βασάνων πορείας.**
a) In: *Ἀνάπλασις* No 430 (2007) 101-104.
b) In: *Ὀρθόδοξη Παρουσία / Orthodoxe Gegenwart*, Neue Folge, Heft 83 (Bonn 2007), S. 25-29.

111. **Säuberung der Bibel von Antisemitismus und Frauenfeindlichkeit? Kritik der „Bibel in gerechter Sprache aus orthodoxer Sicht.**
In: *Orthodoxie Aktuell* Jahrgang XI/9, September 2007, S. 2-7.

111a. Derselbe Text unter dem Titel: **Dem Zeitgeist geopfert. Die „Bibel in gerechter Sprache“ aus orthodoxer Sicht.** In: *Katholische Nachrichten Agentur - Ökumenische Information*, Nr. 40/41 (2.10.2007) 9-15.

112. **Joseph Ratzinger als Benedikt XVI.: Orthodoxe Erwartungen und Perspektiven.**
a) In: *Orthodoxes Forum* 21 (2007) 27-32.
b) In: *Konstantin Nikolakopoulos (Hg.),* Benedikt XVI. und die Orthodoxe Kirche. Bestandsaunahmen, Erwartungen, Perspektiven, St. Ottilien 2008, S. 32-41.

113. **Das Studium der Orthodoxen Theologie.**
In: *Konrad Hilpert – Stephan Leimgruber (Hgg.),* Theologie im Durchblick. Ein Grundkurs, Freiburg-Basel-Wien 2008, S. 233-238.

114. **Das Selbstverständnis der Orthodoxie in der Geschichte und im modernen Europa.**
In: *St. Andreas Bote* der deutschsprachigen orthodoxen Gemeinde des Hl. Andreas in der griechisch-orthodoxen Metropolie von Deutschland. Griechisch-orthodoxes bischöfliches Vikariat in Bayern, München: August-September 2008, S. 32-42.

115. **Johannes Chrysostomos als pastoraler Schriftausleger.**
In: *Orthodoxes Forum* 22 (2008) 53-60.

116. **Ἀναγνώσεις: Σύγχυση ἐντυπώσεων καὶ γνωμῶν (γιά τό βιβλίο Γιόσεφ Ράτσινγκερ, Ὁ Ἰησοῦς ἀπὸ τὴ Ναζαρέτ, Α᾽ μέρος).**
In: *Σύναξη* Heft 107 (Athen, Juli-September 2008), S. 88-91.

117. **Χρυσός κανόνας (Ματθ. 7:12. Λουκ. 6:31): Το βιβλικό αντίδοτο στη βία.**
In: Στα Βήματα του Αποστόλου Βαρνάβα, Festschrift für den Erzbischof von Nea Ioustiniani und ganz Zypern Herrn Chrysostomos II. zu seinem 30jährigen erzbischöflichen Jubiläum, hrsg. vom *Erzbistum von Zypern*, Nikosia 2008, S. 493-505.

118. **Χριστούγεννα: Γένεση και καθιέρωση στο ορθόδοξο εορτολόγιο / Christmas: The rise and growth of Christmas in the Orthodox Religious Calendar**
In: *The Hellenic Times of Great Britain*, Issue 3 (London, November-December 2009), S. 20-24.

119. **Der Humor als rhetorischer Ausdruck bei Basileios dem Großen.**
In: *Orthodoxes Forum* 23 (2009) 147-153.

120. **Paulus' Rühmen „in den Schwächen". Exegetische Erwägungen zu 2 Kor 12, 6-10.**
In: *Constantine J. Belezos in collaboration with Sotirios Despotis and Christos Karakolis (ed.)*, Saint Paul and Corinth. 1950 Years Since the Writing of the Epistles to the Corinthians. International Scholarly Conference Proceedings (Corinth, 23-25 September 2007), Band II, Athen 2009, S. 405-420.

121. **Die Gnade des Herrn oder die Macht des Geistes bei Paulus in 2 Kor 10-13.**
In: PRO ORIENTE Jahrbuch 2009, hrsg. Von der *Stiftung Pro Oriente*, Wien 2010, S. 142-153.

122. **Eine ökumenische Begegnung byzantinischer und lateinischer Kirchenmusik. Ein Konzert mit gemeinsamen Hymnen in verschiedenen Traditionen.**
In: *Die beiden Türme*, Nr. 97, Jg. 46 (Benediktinerabtei Niederaltaich 2010), Heft 1, S. 30-35.

123. **Ἐκλογή νέου καθηγητοῦ στόΤμῆμα Ὀρθοδόξου Θεολογίας τοῦ Πανεπιστημίου Μονάχου.**
In: Ἀνάπλασις, Nr. 449 (2010) 147-148.

124. **Formule „treimice" fundamentale din Noul Testament ca cele dintâi premize ale Simbolului de Credință.** (= Grundlegende „triadische" Formulierungen als erste Voraussetzungen des Glaubensbekenntnisses), in: *Anuarul Facultății de Teologie Ortodoxă „Patriarhul Justinian" anul universitar 2009-2010, Decan–Pr. Prof. Dr. Ştefan Buchiu*, Jg. 10, Bukarest 2010, S. 77-88.

125. **Caracterul creştin al Europei şi contribuţia ortodoxă.** (= Der christliche Charakter Europas und der orthodoxe Beitrag).
In: *Ioan-Vasile Leb, Gabriel-Viorel Gârdan, Dacian But-Căpuşan (Koord.),* Integrarea Europeană şi Valorile Bisericii. Internationale Konferenz Cluj-Napoca, 26.-29. März 2009, Cluj-Napoca 2011, S. 23-31.

126. **Die Apokalypse des Johannes und die orthodoxe Liturgie: Anknüpfungspunkte zwischen Apokalypse und orthodoxem Kultus.**
In: *Jörg Frey, James A. Kehlhoffer, Franz Tóth (Hgg.),* Die Johannesapokalypse. Kontexte – Konzepte – Rezeption, (WUNT 287), Tübingen 2012, S. 775-791.

127. **Der christliche Charakter Europas und der orthodoxe Beitrag.**
In: *Studia Universitatis Babeş-Bolyai*. Theologia Orthodoxa, Jg. 56, Heft 1 (Cluj-Napoca 2011) 173-178.

128. **Ikonen wollen geküsst werden. Schrift und Bild aus der Sicht der Orthodoxie.**
In: *Eulenfisch. Limburger Magazin für Religion und Bildung*, Heft 2 (Limburg/Lahn 2012) 23-26.

129. **Beziehungen zwischen Kirche und Staat in Deutschland und in der Perspektive der Errichtung eines neuen Europas.**
In: *Orthodoxes Forum* 26 (2012) 187-196.

130. **Franziskus I. als Nachfolger Benedikts XVI. Die Erwartungen der Orthodoxie an den neuen Papst „vom Ende der Welt".**
In: *Orthodoxie Aktuell* 4/2013, S. 2-4.

131. **Gebet und Hymnus im neutestamentlichen und altchristlichen bzw. orthodoxen Liturgiekontext.**
In: *Orthodoxes Forum* 27 (2013) 7-18.

132. **Βασικὲς «τριαδικὲς» ἐκφράσεις τῆς Καινῆς Διαθήκης ὡς πρῶτες προϋποθέσεις τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως.**
In: *Θεολογία* 84 (Athen 2013), Heft 3, S. 51-63.

133. **Imn“ şi „rugăciune“ în contextul liturgic al creştinismului primar în Ortodoxie.**
In: *Cercetări Biblice. Anuarul Uniunii Bibliştilor din România,* Anul 7 (2013), p. 111-131, editura Universităţii Lucian Blaga din Sibiu (Traducere de Alexandru Ioniţă)

134. **Umorul ca expresie retorică la Sfântul Vasile cel Mare.**
In: Ioan-Vasile Leb, Gabriel-Viorel Gârdan, Dacian But-Căpuşan (Hgg.), Revelaţii ale
Unităţii. La Sfinţii Părinţi Capadocieni, Cluj-Napoca 2013, S. 65-70.

134. **Der Umgang der Orthodoxen Kirche mit der Bibel.**
In: „Die Bibel neu als Schatz entdecken“, hrsg. von der *Ökumenischen Centrale der ACK Arbeitsgemeinschaft Christlicher Kirchen in Deutschland*, Frankfurt a. M. 2014, S. 64-68

135. **Ausgewählte Aspekte der paulinischen Theologie am Beispiel des 2. Korintherbriefes.**
In: *Hl. Metropolie von Veroia, Naousa und Kampania (Hg.)*
Τόμος επετειακός επί τη συμπληρώσει είκοσι ετών από της υπό του Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Βεροίας, Ναούσης και Καμπανίας κ. Παντελεήμονος καθιερώσεως των εκδηλώσεων προς τιμήν του Αγίου ενδόξου αποστόλου Παύλου 1995-2014, Veroia 2014, S. 299-311.

136. **Die orthodoxe Hermeneutik in ihrem Selbstverständnis gegenüber der historisch-kritischen Methode.**
In: *RES Review of Ecumenical Studies*, vol. 6 (Sibiu, December 2014),issue 3, S. 473-486.

137. **Das Selbstverständnis der Orthodoxie in der Geschichte und im modernen Europa am Beispiel der Bundesrepublik Deutschland.**
In: *Anselm Blumberg – Oleksandr Petrynko (Hgg.)*, Historia magistra vitae. Leben und Theologie der Kirche aus ihrer Geschichteverstehen, Festschrift für *Johannes Hofmann zum 65. Geburtstag*, Regensburg 2016, S. 381-398.

138. **Exegese für die Kirche. Eine orthodoxe Auseinandersetzung mit dem reformatorischen Schriftprinzip.**
In: *Uwe Swarat - Thomas Söding (Hgg.)*, Heillos gespalten? Segensreich erneuert? 500 Jahre Reformation in der Vielfalt ökumenischer Perspektiven, (Quaestiones Disputatae, Bd. 277), Freiburg-Basel-Wien 2016, S. 57-68.

139. **Ermineutica ortodoxă: identitatea ei în raport cu metoda istorico-critică.**
In: *Alexandru Ioniţă (Hg.),* Interpretarea Biblică între Biserică şi Universitate: perspective interconfesionale, (Studia Oecumenica, Bd. 10), Sibiu / Cluj-Napoca 2016, S. 434-450.

140. **Kurze Skizze der Orthodoxie im Byzantinischen Reich vor und nach der Eroberung**.
In: *Orthodoxes Forum* 30 (2016) 19-27.

141. **Hymnographie und Musik in der byzantinischen Ostkirche**.
In: *Ioan Vasile Leb, Konstantin Nikolakopoulos, Ilie Ursa (Hgg.),* Die Orthodoxe Kirche in der Selbstdarstellung. Ein Kompendium, (Reihe: Lehr- und Studienbücher Orthodoxe Theologie, hrsg. von Konstantin Nikolakopoulos, Bd. 4), LIT Verlag: Berlin 2016, S. 159-169.

142. **Umorul ca expresie retorică la Sfântul Vasile cel Mare.**
In: Ioan-Vasile Leb, Gabriel-Viorel Gârdan, Dacian But-Căpuşan (Hgg.), Revelaţii ale
Unităţii. La Sfinţii Părinţi Capadocieni, Cluj-Napoca 2013, S. 65-70.

143. **Christusbilder: Neutestamentliche Grundlagen der patristischen Ikonentheologie.**
In: Petra Bosse-Huber, Martin Illert (Hgg.), Das Bild Christi in der orthodoxen und der evangelischen Frömmigkeit. XVI. Begegnung im bilateralen theologischen Dialog zwischen der EKD und dem Ökumenischen Patriarchat, (Beihefte zur Ökumenischen Rundschau Nr. 113), Leipzig 2017, S. 37-52.

144. **Septuaginta ca izvor al Imnografiei Ortodoxe. Un exemplu de Exegeză Liturgică.**
Übers. aus dem Deutschen von Pr. conf. Dr. Constantin Oancea.
In: Teologie şi Viaţă. Revistă de Gândire şi Spiritualitate Creştină, Neue Reihe Jg. 26, Nr. 1-4 Ianuarie-Aprilie (Iaşi 2016) 138-148.

145. **Paulus über „Gerechtigkeit" und „Rechtfertigung". Exegetische Perspektiven unter Berücksichtigung von 1 Kor. 1,30.**
In: Athanasios Despotis (ed.), Participation, Justification, and Conversion. Eastern Orthodox Interpretation of Paul and the Debate between „Old and New Perspectives on Paul", (WUNT - 2. Reihe, Bd. 442), Tübingen 2017, pp. 89-106.

146. **Verständnis und Interpretation der Heiligen Schrift in der Orthodoxen Kirche.**
In: Nadine Hamilton (Hg.), Sola Scriptura. Die Heilige Schrift als heiligende Schrift, (Beihefte zur Ökumenischen Rundschau Nr. 116), Leipzig 2017, S. 129-144.

147. **Funktion und Hermeneutik der Heiligen Schrift in der orthodoxen Liturgie.**
In: *Heiliger Dienst* 72 (Salzburg 2018), Heft 1, S. 30-40.

148. **Schrift, Konzil oder Papst - Wer hat das Sagen? Orthodoxe Perspektive.**
In: Bertram Stubenrauch, Athanasios Vletsis, Friederike Nüssel, Michael Huber (Hgg.), 500 Jahre Reformation – wo steht die Ökumene?, (Beihefte aus dem Zentrum für Ökumenische Forschung München Bd. 6), Münster-Hamburg-Berlin-London 2018, S. 73-81.

149. **Freiheit der Exegese? Die Bibel in den orthodox-reformatorischen Gesprächen „Tübingen I" und in der modernen Schriftauslegung.**
In: Irena Zeltner Pavlović, Martin Illert (Hgg.), Ostkirchen und Reformation 2017: Begegnungen und Tagungen im Jubiläumsjahr (Band 2: Freiheit aus orthodoxer und evangelischer Sicht, Leipzig 2018, S. 141-154.

150. **Ὁ Ἰωάννης Χρυσόστομος ὡς ποιμαντικός ἑρμηνευτής τῆς Ἁγίας Γραφῆς.**
In: *Constantine J. Belezos (ed.),* Ἐκκλησία-Θεολογία-βασιλεία/Church-Theology-God´s Kingdom, Festschrift in Honour of Prof. *George P. Patronos,* Athen 2019, S. 671-686.

151. **Κατανόηση και πρόσληψη της πατερικής ερμηνευτικής κατά τον Σάββα Αγουρίδη.**
In: *Dekanat der Theologischen Fakultät der Universität Athen (Hg.),* Σάββας Αγουρίδης: Επιστημονική μαρτυρία, εκκλησιαστική & κοινωνική διακονία. Επιστημονική Διημερίδα (13 και 14 Μαρτίου 2019), Athen 2019, S. 45-50.

152. «**Der Apostel des Kreuzes». Der Apostel Andreas in der kanonischen und apokryphen neutestamentlichen Literatur.**
In: *Hl. Metropolie von Veroia, Naoussa und Kampania (Hg.),* Μυριώνυμον εὖχος, Festschrift für den Metropoliten *Panteleimon* von Veroia zu seinem 50. Priester- und 25. Bischofsjubiläum, Veroia 2019, S. 411-418.

153. **Οι όροι «ύμνος» και «ευχή» από την Καινή Διαθήκη έως την ορθόδοξη λατρεία.**
In: *Kentro Meleton Ieras Monis Kykkou (Hg.),* Αγία Γραφή καί πολιτισμός. Τιμητικός τόμος στόν Καθηγητή Χρήστο Οικονόμου, Bd. I, Nikosia 2020, S. 487-508.

154. **Der auferstandene Herr und Thomas. Eine exegetische Skizze gemäß der orthodoxen Tradition.**
In: 3. Ökumenischer Kirchentag Frankfurt 2021 e.V. (Hg.), Schaut hin (Mk 6,38) – Exegetische Skizzen zu den biblischen Texten, 3. Ökum. Kirchentag Frankfurt am Main, 12.-16. Mai 2021, Taunusstein-Neuhof 2020, S. 75-85.

155. **Grundlegende Merkmale der byzantinischen Musik und ihr Einsatz in den orthodoxen Gottesdiensten.**
In: Wolfgang W. Müller - Franc Wagner (Hgg.), Religion – Musik – Macht: Musikalische Dimensionen einer ästhetischen Theologie, (TeNOR – Text und Normativität, Bd. 8), Basel 2021, S. 205-216.

156. **Der Einfluss biblischer Hymnen auf die byzantinische Hymnographie.**
In: Michaela C. Hastetter – Ephräm Givi Lomidze (Hgg.), Christliche Hymnen – die Kraft der poetischen Theologie, (= Theologische Orient & Okzident-Studien 3), St. Ottilien 2021, S. 97-111.

157. **Täglich eine „Portion Bibel", wie bei unseren ökumenischen Geschwistern? Der Umgang der orthodoxen Christen mit Bibelsprüchen.**
In: *Orthodoxes Forum* 35 (2021) 141-150.

158. **Jesu Auferstehung von den Toten. Eine orthodoxe Stellungnahme.**
In: *Josef Schmidt – Harald Schöndorf – Guido Joosten (Hgg.)*, Was glaubt ein Christ? Zentrale Fragen des Christentums einfach beantwortet, Baden-Baden 2022, S. 171-186.

159. **Die Septuaginta als Quelle der griechisch-orthodoxen Hymnographie am Beispiel des byzantinischen Kanons.**
In: *Martin Meiser – Florian Wilk (Hgg.),* Die Wirkungs- und Rezeptionsgeschichte der Septuaginta / The History of the Septuagint's Impact and Reception, (= Handbuch zur Septuaginta LXX.H, Bd. 6), Gütersloh 2022, S. 647-653.

160. **The New Testament in the Orthodox Tradition – Liturgical and Pedagogical Aspects.**
In: *Eugen J. Pentiuc (Ed.)*, The Bible in Orthodox Christianity, New York, N.Y.: Oxford University Press 2022, S. 288-300

161. **Liturgische Verwendung des „Vaterunsers" im orthodoxen Kultus – Wirkungsgeschichtliche Überlegungen.**
In: *Beth Langstaff – Loren Stuckenbruck – Michael Tilly (Hgg.),* The Lord´s Prayer (= Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament, Bd. 490), Tübingen 2022, S. 269-282.

162. **Nach der Revolution von 1821: Griechisch-deutscher Bildungstransfer am Beispiel der Theologieprofessoren**.
In: *Griechische Akademie München e.V. (Hg.)*, 1821-2012: Eine Festschrift zu über 200 Jahren griechisch-bayerischer Freundschaft, München 2023, S. 149-152.

163. **Sehen und Glauben: Exegetische Überlegungen zur Begegnung des Auferstandenen mit Thomas (Joh 20,24-29).**
In: *Orthodoxes Forum* 38 (2024) 7-18.

164. **Die Gefühle in der byzantinischen Musik.**
In: *Daniel Benga – Karl Pinggéra (Hgg.),* Liturgie und Erfahrung. Gedenkschrift für *Karl Christian Felmy*, (Forum Orthodoxe Theologie, Bd. 1), Berlin 2025, S. 103-109.

Lexika-Artikel

1. **Kassia.**
In: *Marienlexikon*, Band 3, St. Ottilien: EOS-Verlag 1991, S. 521-522.

2. **Kosmas v. Majum**.
In: *Marienlexikon*, Band 3, St. Ottilien: EOS-Verlag 1991, S. 650-651.

3. **Mega Spelaion**.
In: *Marienlexikon*, Band 4, St. Ottilien: EOS-Verlag 1992, S. 385-386.

4. **Menäen.**
In: *Marienlexikon*, Band 4, St. Ottilien: EOS-Verlag 1992, S. 412-413.

5. **Menologion.**
In: *Marienlexikon*, Band 4, St. Ottilien: EOS-Verlag 1992, S. 415-416.

6. **Monogenes.**
In: *Marienlexikon*, Band 4, St. Ottilien: EOS-Verlag 1992, S. 501.

7. **Rosenkranz: III**. Orthodoxe Theologie.
In: *Marienlexikon*, Band 5, St. Ottilien: EOS-Verlag 1993, S. 556-557.

8. **Sophiologie: I**. Theologie.
In: *Marienlexikon*, Band 6, St. Ottilien: EOS-Verlag 1994, S. 209-211.

9. **Bibel, Heilige Schrift, Schriftverständnis.**
In: *Taschenlexikon Ökumene,* Frankfurt a.M.: Lembeck Verlag 2003, S. 44-47.

10. **Orthodoxe Kirche.**
In: *Taschenlexikon Ökumene,* Frankfurt a.M.: Lembeck Verlag 2003, S. 206-209.

11. **Антифон (= Antiphon).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 67-68.

12. **Догматик (= Theotokion Dogmatik).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 128-129.

13. **Егзапостилар (= Exapostilarion).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 136-137.

14. **Канон, богослужбени (= Kanon, liturgischer).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 203-204.

15. **Катизма (= Kathisma).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 211.

16. **Кондак (= Kontakion).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 216-217.

17. **Перикопа/Зачало (= Perikope).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 299.

18. **Прокимен (= Prokimenon).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 344.

19. **Стихира (Stichira).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 423-424.

20. **Тропар (= Troparion/Apolitikion).**
In: Родољуб Кубат - Предраг Драгутиновић, Лексикон библијске егзегезе (ЛБЕ) (= Rodoljub Kubat - Predrag Dragutinović, Lexikon der biblischen Exegese (LBE), Belgrad 2018, S. 454-455.

Rezensionen

1. Ἰακώβου (Γεωργίου) Πηλιλῆ (Ἐπισκόπου Κατάνης): Τίτλοι, Ὀφφίκια καί ἀξιώματα ἐν τῇ βυζαντινῇ αὐτοκρατορίᾳ καί τῇ χριστιανικῇ ὀρθοδόξῳ ἐκκλησίᾳ, Ἀθῆναι 1985.
In: *Orthodoxes Forum* 1 (St. Ottilien 1987), S. 112-114.

2. Georg Galitis, Georg Mantzaridis, Paul Wiertz: Glauben aus dem Herzen. Eine Einführung in die Orthodoxie, München 1987.
In: *Orthodoxes Forum* 1 (1987) 270-271.

3. Käthi Mantzaridou: Was vor den Festtagen so gut schmeckt. Rezepte aus Griechenland für die Fastenzeit, Baden-Baden / München 1987.
In: *Orthodoxes Forum* 2 (1988) 131-132.

4. Βασ. Π. Στογιάννος: Ἑρμηνευτικά Μελετήματα - Ἀνάλεκτα, Θεσσαλονίκη 1988.
In: *Orthodoxes Forum* 2 (1988) 277-281.

5. Georg Galitis, Georg Mantzaridis, Paul Wiertz: Glauben aus dem Herzen. Eine Einführung in die Orthodoxie, 2. Aufl., München 1988.
In: *Orthodoxes Forum* 3 (1989) 269-270.

6. **ΑΝΑΠΛΑΣΙΣ**. Ὀρθόδοξον Ἐκκλησιαστικόν Περιοδικόν Ὄργανον τοῦ Ὁμωνύμου Συλλόγου, Ἀθῆναι 1887 ἑξ.
In: *Orthodoxes Forum* 4 (1990) 115-116.

7. **ΧΡΙΣΤΙΑΝΟΣ**. Τριμηνιαία Νομοκανονική Ἐπιθεώρησις. Ἱδρυτής Ἰωάννης Παναγόπουλος. Ἀθῆναι 1961 ἑξ.
In: *Orthodoxes Forum* 4 (1990) 116-117.

8. Στυλιανοῦ Γ. Παπαδοπούλου, Διαπίστωση καί διακήρυξη τῆς ἁγιότητας τῶν Ἁγίων. Ἐκδόσεις "Τέρτιος", Κατερίνη 1990, σελ. 64.
In: *Ἀνάπλασις* Nº 340 (1992) 29-30.

9. Kunzler, Michael, Wir haben das wahre Licht gesehen. Einführung in Geist und Gestalt der byzantinischen Liturgie, (Sophia. Quellen östlicher Theologie, Bd. 27), Trier: Paulinus Verlag 1991, 336 S.
In: *Orthodoxes Forum* 6 (1992) 133-138.

10. Bultmann, Gabriel, H., Stundenbuch für den Alltag. Aus dem Gebetsschatz der orthodoxen Kirche. Zum lebendigen Mit- und Füreinanderbeten aller Christen, hrsg. von Wolfgang Sigel. Graz-Wien-Köln: Styria 1991, 175 S.
In: *Orthodoxes Forum* 6 (1992) 280-281.

11. Sponsel, Katharina - Plank, Peter (Hgg.), Chorbuch zur Göttlichen Liturgie, Würzburg: Der Christliche Osten 1992, 413 S.
In: *Orthodoxes Forum* 7 (1993) 135-137.

12. Vassiliadis, Petros, Ερμηνεία των Ευαγγελίων (Θεολογικές και ιστορικο-φιλολογικές προϋποθέσεις καθώς και ερμηνευτικές προσεγγίσεις στα τέσσερα Ευαγγέλια), Thessaloniki: Pournaras 1990, 301 S.
In: *Orthodoxes Forum* 7 (1993) 258-260.

13. Tomadakis, Nikolaos B., Ἡ Βυζαντινὴ Ὑμνογραφία καὶ Ποίησις ἤτοι Εἰσαγωγὴ εἰς τὴν Βυζαντινὴν Φιλολογίαν, Bd. 2, Nachdruck der 3. Aufl., Thessaloniki: Pournaras 1993, 296 S., 3.500 Dr.
In: *Orthodoxes Forum* 8 (1994) 125-126.

14. ΓΕΩΡΓΙΟΥ Ι. ΜΑΝΤΖΑΡΙΔΗ, Χρόνος καὶ ἄνθρωπος, Θεσσαλονίκη: Ἐκδόσεις Π. Πουρναρᾶ, 1992, σσ. 159.
In: *Κληρονομία* 24 (1992), Hefte 1-2, Thessaloniki 1994, S. 372-375.

15. Grassi, Joseph A., God Makes Me Laugh. A New Approach to Luke, (Good News Studies 17), Wilmington, DE: Michael Glazier 1986, 152 S., 9,95 $.
In: *Orthodoxes Forum* 8 (1994) 263.

16. Gallas, Klaus, Byzantinisches Griechenland. Festland - Inselwelt - Zypern. Mit einem Geleitwort des ökumenischen Patriarchen der griechisch-orthodoxen Kirche, Bartholomäos I., Dortmund: Harenberg 1993, 191 σελ., 96 εικ. + 3 χαρτ.
In: *Σύναξη* Heft 52 (Athen, Oktober-Dezember 1994), S. 121-123.

17. Galitis, Georg - Mantzaridis, Georg - Wiertz, Paul, Glauben aus dem Herzen. Eine Einführung in die Orthodoxie, mit einem Nachwort von *Werner O. Feißt*, Illustrationen von *Käthi Mantzaridou*, 3. Aufl., München: TR-Verlagsunion 1994, 268 S., 32,- DM.
In: *Orthodoxes Forum* 9 (1995) 87-88.

18. Cullman, Oscar, Das Gebet im Neuen Testament. Zugleich Versuch einer vom Neuen Testament aus zu erteilenden Antwort auf heutige Fragen, Tübingen: J.C.B. Mohr (Paul Siebeck) 1994, 194 S., 54,- DM.
In: *Orthodoxes Forum* 9 (1995) 253-254.

19. Theodor Nikolaou, Askese, Mönchtum und Mystik in der Orthodoxen Kirche, (Veröffentlichungen des Instituts für Orthodoxe Theologie, Bd. 3), St. Ottilien: EOS Verlag 1995, 215 S., DM 30,- (ISBN: 3-88096-429-7)
In: *Ökumenisches Forum* 19 (Graz 1996) 317-319.

20. Trakatellis, Dimitrios (Metropolit von Vrestheni), Οἱ Πατέρες ἑρμηνεύουν. Ἀπόψεις πατερικῆς βιβλικῆς ἑρμηνείας, Athen: Apostoliki Diakonia 1996, 254 S.
In: *Orthodoxes Forum* 10 (1996) 273-274.

21. Reventlow, Henning Graf, Epochen der Bibelauslegung, Bd. I: Vom Alten Testament bis Origenes, München: C.H.Beck 1990, 224 S.
In: *Orthodoxes Forum* 10 (1996) 274-275.

22. Schweitzer, Albert, Gespräche über das Neue Testament, hrsg. von *Winfried Döbertin*, (Beck'sche Reihe 1071), München: Beck [2]1994, 217 S., 19,80 DM, (ISBN: 3-406-37461-1)
In: *Orthodoxes Forum* 12 (1998) 265-266

23. Konstantinos I. Belezos, Χρυσόστομος καί σύγχρονη βιβλική ἔρευνα. Ἡ χρονολογική ταξινόμηση τῶν ἐπιστολῶν τοῦ Ἀπ. Παύλου, Athen: Diigisi 1998, 196 S. (ISBN: 960-7951-02-6)
In: *Orthodoxes Forum* 13 (1999) 76-78.

24. Dagmar Henze, Claudia Janssen, Stefanie Müller, Beate Wehn, Antijudaismus im Neuen Testament? Grundfragen für die Arbeit mit biblischen Texten, in Zusammenarbeit mit M. Crüsemann, M. S. Gnadt, R. Lamb und L. Schottroff. Mit einem Vorwort von Luise Schottroff, Gütersloh: Kaiser 1997, 175 S., DM 24,80 (ISBN 3-579-05149-0)
In: *Orthodoxes Forum* 14 (2000) 245-247.

25. Σάββα Ἀγουρίδη, ΜΑΤΘΑΙΟΣ Ο ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΗΣ (Διδάσκαλος τῆς Ἀρχικῆς καὶ τῆς Σημερινῆς Ἐκκλησίας), ἐκδ. "Ἄρτος Ζωῆς", Ἀθήνα 2000, σ. 317 (ISBN: 960-8053-06-4)
In: *Σύναξη* Heft 79 (Athen, Juli-September 2001), S. 125-129.

26. John D. Karavidopoulos, Απόκρυφα χριστιανικά κείμενα. Α': Απόκρυφα Ευαγγέλια (Apocryphal Christian Texts. A': Apocryphal Gospels), (Bibliotheca Biblica 13), Thessaloniki: P. Pournaras Press 1999, 398 S. (ISBN : 960-242-176-2)
In: *Orthodoxes Forum* 16 (2002) 52-55.

27. Hubert Frankemölle (Hg.), Der ungekündigte Bund? Antworten des Neuen Testaments (Quaestiones Disputatae 172), Freiburg-Basel-Wien: Herder 1998, 276 S., 10 Abb. (ISBN: 3-451-02172-2).
In: *Orthodoxes Forum* 17 (2003) 229-230.

28. Norbert Baumert, KOINONEIN und METECHEIN - synonym? Eine umfassende semantische Untersuchung, (Stuttgarter Biblische Beiträge 51), Stuttgart: Verlag Katholisches Bibelwerk GmbH 2003, 564 S. (ISBN: 3-460-00511-4),
In: *Orthodoxes Forum* 17 (2003) 231.

29. Ferdinand Hahn, Theologie des Neuen Testaments, Bd. I: Die Vielfalt des Neuen Testaments. Theologiegeschichte des Christentums, Bd. II: Die Einheit des Neuen Testaments. Thematische Darstellung, Tübingen: Mohr Siebeck 2002, 858 + 869 S.
In: *Σύναξη* Heft 89 (Athen, Januar-März 2004), S. 96-99.

30. Sigurd M. Daecke / Peter R. Sahm (Hgg.), Jesus von Nazareth und das Christentum. Braucht die pluralistische Gesellschaft ein neues Jesusbild?, Neukirchen-Vluyn: Neukirchener Verlag 2000, 230 S., 291,- öS (ISBN: 3-7887-1767-X)
In: *Orthodoxes Forum* 18 (2004) 222-224.

31. Maria Lariou-Drettaki, Η γυναίκα στην Καινή Διαθήκη, Vorwort von *Georgios A. Galitis*, Athen: Eptalofos 2005, 109 S. (ISBN: 960-630-656-9)
In: *Orthodoxes Forum* 20 (2006) 102-103.

32. Gerald Bray (Ed.), James, 1-2 Peter, 1-3 John, Jude, (series: Ancient Christian Commentary on Scripture, New Testament Volume 11, General Editor *Thomas C. Oden*), Downers Grove, Illinois: Inter Varsity Press 2000, pp. 288, $ 40.00 (ISBN: 0-8308-1496-5)
In: *Orthodoxes Forum* 20 (2006) 249-250.

33. Eugen Biser, Paulus. Zeugnis – Begegnung – Wirkung, Darmstadt: Wissenschaftliche Buchgesellschaft 2003, 303 S., 39,90 € (ISBN: 3-534-17208-9).
In: *Orthodoxes Forum* 23 (2009) 221-223.

34. Christos Oikonomou, Καινή Διαθήκη καί έρμηνευτές Πατέρες, (Βιβλικές Μελέτες 1), Thessalonki 2010, 420 S. (ISBN: 978-960-242-446-9).
In: *Orthodoxes Forum* 24 (2010) 205-206.

35. Claus-Peter März, Jesus. Sein Weg – Seine Botschaft – Seine Zeit, St. Benno-Verlag: Leipzig o.J., 120 S- (ISBN: 978-3-7462-3322-2)
In: *Orthodoxes Forum* 26 (2012) 211-212.

36. Erzpr. Constantin Coman, Ἡ ἐν ἁγίῳ Πνεύματι ἑρμηνεία τῶν Γραφῶν, Hl. Kloster von Vatopedi, Berg Athos: Chrysos Typos 2012, 361. S. (ISBN: 978-960-7735-62-1)
In: *Orthodoxes Forum* 26 (2013) 231-234.

Herausgeberschaften

° Seit 1991 Mitglied der Schriftleitung der Zeitschrift des Instituts für Orthodoxe Theologie der Universität München „**Orthodoxes Forum“.**

° Seit 2006 Herausgeber der Zeitschrift **„Orthodoxes Forum“**

° *Konstantin Nikolakopoulos, Athanasios Vletsis, Vladimir Ivanov (Hgg.),* Orthodoxe Theologie zwischen Ost und West. Festschrift für Prof. Theodor Nikolaou, Frankfurt am Main: Verlag Otto Lembeck 2002, 716 S. (ISBN 3-87476-401-X)

° „Ost- und Westerweiterung in Theologie – 20 Jahre Orthodoxe Theologie in München“, hrsg. von *Theodor Nikolaou* in Zusammenarbeit mit *Konstantin Nikolakopoulos* und *Anargyros Anapliotis,* (Veröffentlichungen des Instituts für Orthodoxe Theologie, Band 9), St. Ottilien 2005

° *Konstantin Nikolakopoulos (Hg.),* „Benedikt XVI. und die Orthodoxe Kirche. Bestandsaufnahmen, Erwartungen, Perspektiven", St. Ottilien: EOS Verlag 2008, 393 S. (ISBN 978-3-8306-7354-5)

° Seit 2008 Mitglied der Schriftleitung der wissenschaftlichen Zeitschrift der rumänisch-orthodoxen Fakultät der Universität Cluj-Napoca **„Studia Universitatis Babes-Bolyai Theologia Orthodoxa“**

- Seit 2010 Mitglied des Beratungsgremiums für die Herausgabe der wissenschaftlichen Zeitschrift der slowakisch-orthodoxen Fakultät der Universität Prešov „**Acta Patristica**"

- Seit 2010 Mitglied der Internationalen Herausgeberkommission des Jahrbuches der „Vereinigung der Bibelwissenschaftler von Rumänien", hrsg. von Hans Klein in Sibiu/Hermannstadt

- *Konstantin Nikolakopoulos (Hg.),* Die Schüler ehren ihren Lehrer. Zum 70. Geburtstag von Theodor Nikolaou, St. Ottilien: EOS Verlag 2011, 296 S. *(Orthodoxes Forum* 25, 2011, ISSN 0933-8586)

- Seit 2011 Herausgeber der Monographienreihe: „Lehr- und Studienbücher Orthodoxe Theologie“, Berlin u.a.: LIT-Verlag

  Bd. 1: *Konstantin Nikolakopoulos,* Das Neue Testament in der Orthodoxen Kirche. Grundlegende Fragen einer Einführung in das Neue Testament (Reihe: Lehr- und Studienbücher Orthodoxe Theologie, hrsg. von Konstantin Nikolakopoulos, Bd. 1), LIT Verlag: Berlin 2012 | 2. überarbeitete Auflage 2014, 320 S. (ISBN: 978-3-643-10869-2)

  Bd. 4: *Ioan Vasile Leb, Konstantin Nikolakopoulos, Ilie Ursa (Hgg.),* Die Orthodoxe Kirche in der Selbstdarstellung. Ein Kompendium, (Reihe: Lehr- und Studienbücher Orthodoxe Theologie, hrsg. von Konstantin Nikolakopoulos, Bd. 4), LIT Verlag: Berlin 2016, 340 S. (ISBN: 978-3-643-12844-7)

- *Konstantin Nikolakopoulos (Hg.),* Die Schüler ehren ihren Lehrer. Zum 70. Geburtstag von Theodor Nikolaou, St. Ottilien: EOS Verlag 2011, 296 S. *(Orthodoxes Forum* 25, 2011, ISSN 0933-8586)